

2018年4月吉日

各 位

日本液体清澄化技術工業会  
国際交流委員会

## LFPI 上海懇親会 開催のご案内

拝啓

皆様におかれましては、ますますご清栄のことと心よりお慶び申し上げます。

早速ですが、日本液体清澄化技術工業会 国際交流委員会では、本年5月31日～6月2日に中国上海で開催される“Aquatech CHINA 2018”を機に在上海のLFPI会員だけでなく、水処理関係者各位による懇親会を催したく、表題のとおりご案内をさせていただきます。

昨年と同じく懇親会を開催し、その折には参加者各位より『Aquatech CHINA 開催期間中の中日2日目の夕刻を定例としたい』とのご賛同を頂戴しました。しかしながら今年から木曜日～土曜日に展示会が開催されることが多くなり、Aquatech CHINAも同様です。それに伴い今年は初日の5月31日(木)と設定させていただきました。

また、本年も上海交通大学・張振家教授もご参加いただける予定でございます。

ご参加いただける会員企業現地駐在員の方をはじめご出張ご予約の方、或いはお知り合いの方も含めできるだけ多くの方に是非ご参加賜りたく、何卒よろしくお願い申し上げます。

敬具

記

日時； 2018年5月31日(木) (受付開始 18:00～)

場所； ご参加人数に合わせて上海市内で予約致します。

会費； 会員非会員ともに6,000円程度/人 程度を予定しています。

尚、費用は現地にて実費をお支払いいただきます。

参加ご希望の方は、メールに必要事項ご記入の上、国際交流委員会副委員長鈴木までご返信をお願いします。宛先と申し込み事項はメールの下部分をご覧ください。

連絡先：

- 伸栄化学産業株式会社 (Tel;048 - 953 - 1616)  
鈴木 勝夫 (携帯;090 - 2652 - 9565、メール;[yamada@shin-ei-chem.co.jp](mailto:yamada@shin-ei-chem.co.jp))
- 伸龍(上海)国際貿易有限公司 (Tel;+86-21 - 3471 - 6610)  
孫 瑋青 (携帯;+86-1350 - 162 - 5430、メール;[swq0105@vip.sina.com](mailto:swq0105@vip.sina.com))

- 以上 -